

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

26 mai 2005

**PROPOSITION DE LOI**

**modifiant la loi du 14 janvier 1975 portant  
le règlement de discipline des Forces armées  
en vue de permettre l'accès à certains  
mandats politiques**

(déposée par Mmes Hilde Vautmans et  
Ingrid Meeus et M. Stef Goris)

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

26 mei 2005

**WETSVOORSTEL**

**tot wijziging van de wet van 14 januari 1975  
houdende het tuchtreglement van de  
krijgsmacht met het oog op de toelating  
tot bepaalde politieke mandaten**

(ingediend door de dames Hilde Vautmans en  
Ingrid Meeus en de heer Stef Goris)

**RÉSUMÉ**

*La présente proposition de loi vise à permettre aux militaires d'exercer un mandat rémunéré de conseiller communal, de conseiller de CPAS, de membre d'un organe territorial intracommunal, d'expert, de conseil ou de membre d'un centre d'étude.*

**SAMENVATTING**

*Dit wetsvoorstel beoogt het voor de militairen mogelijk te maken om een betaald mandaat uit te oefenen van gemeenteraadslid, OCMW-raadslid, lid van een binnengemeentelijk territoriaal orgaan, deskundige, raadgever of lid van een studiecentrum.*

<i>cdH</i>	: Centre démocrate Humaniste
<i>CD&amp;V</i>	: Christen-Democratisch en Vlaams
<i>ECOLO</i>	: Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
<i>FN</i>	: Front National
<i>MR</i>	: Mouvement Réformateur
<i>N-VA</i>	: Nieuw - Vlaamse Alliantie
<i>PS</i>	: Parti socialiste
<i>sp.a - spirit</i>	: Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.
<i>Vlaams Belang</i>	: Vlaams Belang
<i>VLD</i>	: Vlaamse Liberalen en Democraten

*Abréviations dans la numérotation des publications :*

<i>DOC 51 0000/000 :</i>	<i>Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
<i>QRVA :</i>	<i>Questions et Réponses écrites</i>
<i>CRIV :</i>	<i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>
<i>CRABV :</i>	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
<i>CRIV :</i>	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
<i>PLEN :</i>	<i>Séance plénière</i>
<i>COM :</i>	<i>Réunion de commission</i>
<i>MOT :</i>	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

*Afkortingen bij de nummering van de publicaties :*

<i>DOC 51 0000/000 :</i>	<i>Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
<i>QRVA :</i>	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
<i>CRIV :</i>	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>
<i>CRABV :</i>	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>
<i>CRIV :</i>	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>
<i>PLEN :</i>	<i>Plenum</i>
<i>COM :</i>	<i>Commissievergadering</i>
<i>MOT :</i>	<i>Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)</i>

*Publications officielles éditées par la Chambre des représentants*

*Commandes :*  
*Place de la Nation 2*  
*1008 Bruxelles*  
*Tél. : 02/ 549 81 60*  
*Fax : 02/549 82 74*  
*www.laChambre.be*

*Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers*

*Bestellingen :*  
*Natieplein 2*  
*1008 Brussel*  
*Tel. : 02/ 549 81 60*  
*Fax : 02/549 82 74*  
*www.deKamer.be*  
*e-mail : publicaties@deKamer.be*

## DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La présente proposition de loi vise à permettre aux militaires de se porter candidats aux élections communales et d'exercer un mandat, à l'exception des mandats de bourgmestre ou d'échevin. Elle vise en outre à permettre aux militaires de jouer un rôle actif dans la politique communale.

À cet effet, il s'impose de modifier les articles 15 et 18 de la loi du 14 janvier 1975 portant le règlement de discipline des Forces armées.

Cet élargissement n'est pas contraire aux motivations qui ont amené le législateur à imposer à cette catégorie professionnelle des restrictions en matière d'exercice d'activités et de mandats politiques. Ces motivations ont été énoncées dans le passage de l'exposé des motifs relatif à l'article 15, § 1<sup>er</sup> du projet de loi portant le règlement de discipline des Forces armées (Doc. Chambre, n° 373/1, 71/72, p. 5). On y lit ce qui suit: «À peine de compromettre la cohésion de l'armée et, par voie de conséquence, son efficacité, le gouvernement a estimé qu'aucune activité politique ne pouvait s'exercer en son sein. D'autre part, et toujours pour les mêmes raisons de sauvegarder la cohésion et l'indépendance de l'armée, il n'est pas concevable qu'un militaire qui se doit avant tout de servir le gouvernement et de se préparer à sa mission essentielle qui est la défense de la nation, se livre publiquement à des activités politiques.».

Divers arguments plaident en effet en faveur d'un assouplissement des interdictions imposées aux militaires.

L'exclusion totale des militaires du processus de décision démocratique entraîne une limitation de leurs droits politiques. Cette limitation témoigne d'une méfiance à l'égard de la communauté militaire. Aucun critère objectif ne peut fonder la réglementation actuelle.

On peut affirmer que l'article 15 de la loi portant le règlement de discipline des Forces armées viole les articles 10 et 11 de la Constitution, puisque le principe d'égalité est violé de manière flagrante quant aux droits des fonctionnaires.

Dans l'arrêt n° 74/92 du 18 novembre 1992, la Cour d'arbitrage a précisé à ce propos:

## TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Dit voorstel van wet strekt ertoe om militairen de mogelijkheid te verlenen zich kandidaat te stellen bij de gemeenteraadsverkiezingen en te zetelen, met uitzondering van het ambt van burgemeester of schepenen. Het beoogt een actieve rol van militairen in de gemeentepolitiek.

Hiertoe is een wijziging nodig van de artikelen 15 en 18 van de wet van 14 januari 1975 houdende het tuchtreglement van de Krijgsmacht.

Deze verruiming gaat niet in tegen de beweegredenen die de wetgever ertoe brachten om deze beroepscategorie restricties aan het uitoefenen van politieke activiteiten en mandaten op te leggen. Deze beweegredenen zijn terug te vinden in de memorie van toelichting bij artikel 15, § 1, van het wetsontwerp houdende het tuchtreglement van de Krijgsmacht (*Parl. St. Kamer* 1971-72, nr. 373/1, 5). Aldaar staat vermeld: «Teneinde de samenhang van het leger, en dientengevolge zijn doeltreffendheid niet in het gevaar te brengen, heeft de regering geoordeeld dat, in de schoot van het leger, geen enkele politieke activiteit mag worden uitgeoefend. Anderzijds, en steeds om dezelfde redenen – namelijk het vrijwaren van de samenhang en de onafhankelijkheid van het leger – is het ondenkbaar dat een militair die voor alles verplicht is de regering te dienen en zich voor te bereiden op zijn hoofdplicht namelijk de verdediging van de natie, zich in het openbaar met politieke activiteiten inlaat.».

Diverse argumenten pleiten immers voor de versoepeling van de verbodsbepalingen.

Het volledig uitsluiten van de militairen van de democratische besluitvorming houdt een beperking van hun politieke rechten in. Het getuigt van wantrouwen tegenover de militaire gemeenschap. Geen enkel objectief criterium staft de huidige reglementering.

Er kan worden gesteld dat het artikel 15 van de Tuchtwet een schending inhoudt van de artikelen 10 en 11 van de Grondwet. Ten opzichte van de rechten van de ambtenaren houdt dit een flagrante schending in van het gelijkheidsbeginsel.

In het arrest nr. 74/92 van 18 november 1992 stelde het Arbitragehof in dit verband:

« B.3.5. L'éligibilité est un droit fondamental dans une société démocratique. Elle ne peut faire l'objet que de limitations particulières, lesquelles, même indirectes, doivent se justifier notamment par des exigences spécifiques, indispensables à l'exercice d'une fonction déterminée.

B.3.6. Le respect des principes constitutionnels d'égalité et de non-discrimination exige que les limitations imposées à une catégorie de personnes n'aillent pas au-delà de ce qui est nécessaire pour atteindre le but visé. Ce contrôle de proportionnalité doit être particulièrement rigoureux lorsqu'il est porté atteinte à un droit fondamental.»

Le Parlement flamand a pris des initiatives législatives afin que les militaires puissent se porter candidats, au niveau local, aux fonctions de conseiller communal et de conseiller de CPAS. De plus, le projet de nouveau décret communal flamand a supprimé les limitations qui étaient imposées aux militaires.

Aux Pays-Bas, en France et en Allemagne, les militaires ont le droit d'exercer un mandat communal.

Aux Pays-Bas, les militaires de carrière peuvent être membres du conseil communal de la commune où ils résident<sup>1</sup>. La qualité de militaire ne figure pas parmi les fonctions incompatibles avec la qualité de conseiller communal.

En France, l'«*Extrait du statut général des militaires*» prévoit, à l'article 9: «*Il est interdit aux militaires en activité de service d'adhérer à des groupements ou associations à caractère politique. Sous réserve des inéligibilités prévues par la loi, les militaires peuvent être candidats à toute fonction publique élective; ... .*»

L'Allemagne considère que l'intégration de soldats dans l'État et la société s'effectue par l'exercice du droit de vote et d'éligibilité, ainsi que par le déploiement d'activités politiques autorisées (et même encouragées).

Dès 1985, le président du *Bundestag* de l'époque, M. Philipp JENNINGER, faisait état, à l'occasion des 30 ans de la *Bundeswehr*, des activités politiques exercées par des militaires:

6 militaires exerçaient un mandat parlementaire au *Bundestag*, 11 militaires siégeaient dans les parlements *des Länder* et 1377 militaires étaient membres des conseils communaux

<sup>1</sup> Sélection de la «Gemeentewet»: «Regels met betrekking tot het kiesrecht.» Titre II, «De inrichting en samenstelling van het gemeentebestuur», Chapitre II, «De Raad», article 13.

«B.3.5 De verkiesbaarheid is een fundamenteel recht in een democratische samenleving. Zij kan slechts het voorwerp zijn van bijzondere beperkingen, die, zelfs al zijn ze indirect, verantwoord moeten zijn inzonderheid door specifieke vereisten die onontbeerlijk zijn voor de uitoefening van een bepaalde functie.

B.3.6. De naleving van het grondwettelijk gelijkheids- en niet-discriminatiebeginsel vergt dat de beperkingen die aan een categorie van personen worden opgelegd niet verder reiken dan noodzakelijk is om het beoogde doel te bereiken. De evenredigheidstoetsing moet bijzonder stringent zijn wanneer een grondrecht wordt aangetast.»

In het Vlaams Parlement werden wetgevende initiatieven ondernomen, opdat militairen zich op lokaal vlak verkiesbaar kunnen stellen voor de ambten van gemeenteraadslid en OCMW-raadslid. Bovendien werden de beperkingen voor militairen in het ontwerp van het nieuwe Vlaamse Gemeentedecreet weggewerkt.

In Nederland, Frankrijk en Duitsland is een gemeentelijk mandaat wel mogelijk.

Beroepsmilitairen die ingezetene zijn in een bepaalde gemeente kunnen in Nederland lid zijn van de gemeenteraad<sup>1</sup>. Bij de onverenigbare functies voor de leden van de Raad werden geen militairen opgenomen.

Frankrijk kent in het «*Extrait du statut général des militaires*» onder artikel 9 volgende bepaling: «*Il est interdit aux militaires en activité de service d'adhérer à des groupements sous associations à caractère politique. Sous réserve des inéligibilités prévues par la loi, les militaires peuvent être candidat à toute fonction publique élective; ... .*»

Duitsland ziet de integratie van soldaten in staat en maatschappij door de uitoefening van het actief en passieve stemrecht, alsook het ontplooiën van geoorloofde (en zelfs aangemoedigde) politieke activiteiten.

De toenmalige Duitse Voorzitter van de *Bundestag* Dr. Philipp JENNINGER verwees reeds in 1985 ter gelegenheid van 30 jaar *Bundeswehr* naar de politieke activiteiten van militairen:

6 militairen oefenden een parlementair mandaat uit in de *Bundestag*, 11 militairen zetelden in de deelstaatsparlementen en 1377 militairen maakten deel uit van de gemeenteraden

<sup>1</sup> Selectie uit de Gemeentewet: Regels met betrekking tot het kiesrecht. Titel II, De inrichting en samenstelling van het gemeentebestuur, Hoofdstuk II, De Raad, artikel 13.

(la totalité des effectifs des Forces armées de l'Allemagne de l'Ouest s'élevait à 495 000 soldats en 1985)<sup>2</sup>.

(de volledige getalsterkte van de toenmalige Westduitse Strijdkrachten bedroeg 495 000 soldaten in 1985)<sup>2</sup>.

Hilde VAUTMANS (VLD)  
Ingrid MEEUS (VLD)  
Stef GORIS (VLD)

<sup>2</sup> *Die Bundeswehr in der Demokratie, Ansprachen, Erklärungen, Reden, Grussworte, Vorträge zum 30 jährigen Bestehen 1955-1985, Presse - und Informationsamt der Bundesregierung, Bonn, 1985, p. 32.*

<sup>2</sup> *Die Bundeswehr in der Demokratie, Ansprachen, Erklärungen, Reden, Grussworte, Vorträge zum 30 jährigen Bestehen 1955-1985, Presse - und Informationsamt der Bundesregierung, Bonn, 1985, p.32)*

**PROPOSITION DE LOI**Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

## Art. 2

À l'article 15, § 1<sup>er</sup>, de la loi du 14 janvier 1975 portant le règlement de discipline des Forces armées, modifié par les lois des 22 décembre 1989 et 24 juillet 1992, les mots «de conseiller communal, de membre d'un conseil de CPAS,» sont insérés entre les mots «remplir d'autres fonctions que celles» et les mots «d'expert, de conseiller ou de membre d'un centre d'étude».

## Art. 3

L'article 18, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, de la même loi, est complété comme suit:

«à l'exception des mandats de conseiller communal, de membre d'un conseil de CPAS, de membre d'un organe territorial intracommunal, d'expert, de conseiller ou de membre d'un centre d'étude.»

22 avril 2005

**WETSVOORSTEL**

## Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

## Art. 2

Artikel 15, § 1, van de wet van 14 januari 1975 houdende het tuchtreglement van de krijgsmacht, gewijzigd bij de wetten van 22 december 1989 en 24 juli 1992, worden de woorden «gemeenteraadslid, OCMW-raadslid» ingevoegd tussen de woorden « vervullen dan die van » en de woorden «, deskundige, raadgever of lid van een studiecentrum».

## Art. 3

Artikel 18, § 1, eerste lid, van dezelfde wet wordt aangevuld als volgt:

«met uitzondering van het ambt van gemeenteraadslid, OCMW-raadslid, lid van een binnengemeentelijk territoriaal orgaan, deskundige, raadgever of lid van een studiecentrum».

22 april 2005

Hilde VAUTMANS (VLD)  
Ingrid MEEUS (VLD)  
Stef GORIS (VLD)

**ANNEXE**

**BIJLAGE**

TEXTE DE BASE

14 janvier 1975

Loi portant le règlement de discipline des Forces armées

Art. 15

§ 1<sup>er</sup>. Il est interdit aux militaires de se livrer à des activités politiques au sein de l'armée.

Les militaires peuvent s'affilier au parti politique de leur choix et y exercer les droits afférents à leur qualité de membre.

Ils ne peuvent toutefois y remplir d'autres fonctions que celles d'expert, de conseiller ou de membre d'un centre d'étude.

Toute autre participation active ou publique à la vie politique à un autre titre leur est interdite, même en dehors du service.

Sans préjudice d'autres lois qui régissent l'exercice d'activités et de mandats politiques, les miliciens sont toutefois autorisés à exercer ces activités et fonctions pour autant que le service le permette et qu'ils aient lieu en dehors des périodes de prestations au sein des forces armées.

§ 2. En tout temps, les militaires doivent s'abstenir dans le cadre de leur activité politique de porter la tenue militaire et de faire état de leur qualité militaire.

§ 3. [abrogé]

Art. 18

§ 1<sup>er</sup>. Sans préjudice des incompatibilités prévues par les lois particulières, les militaires des cadres actifs ne peuvent exercer ni par eux-mêmes ni par des personnes interposées, d'autres emploi, profession ou occupation publics ou privés, sauf s'ils les exercent gratuitement.

TEXTE DE BASE ADAPTÉ À LA PROPOSITION

14 janvier 1975

Loi portant le règlement de discipline des Forces armées

Art. 15

§ 1<sup>er</sup>. Il est interdit aux militaires de se livrer à des activités politiques au sein de l'armée.

Les militaires peuvent s'affilier au parti politique de leur choix et y exercer les droits afférents à leur qualité de membre.

Ils ne peuvent toutefois y remplir d'autres fonctions que celles **de conseiller communal, de membre d'un conseil de CPAS**<sup>1</sup> d'expert, de conseiller ou de membre d'un centre d'étude.

Toute autre participation active ou publique à la vie politique à un autre titre leur est interdite, même en dehors du service.

Sans préjudice d'autres lois qui régissent l'exercice d'activités et de mandats politiques, les miliciens sont toutefois autorisés à exercer ces activités et fonctions pour autant que le service le permette et qu'ils aient lieu en dehors des périodes de prestations au sein des forces armées.

§ 2. En tout temps, les militaires doivent s'abstenir dans le cadre de leur activité politique de porter la tenue militaire et de faire état de leur qualité militaire.

§ 3. [abrogé]

Art. 18

§ 1<sup>er</sup>. Sans préjudice des incompatibilités prévues par les lois particulières, les militaires des cadres actifs ne peuvent exercer ni par eux-mêmes ni par des personnes interposées, d'autres emploi, profession ou occupation publics ou privés, sauf s'ils les exercent gratuitement **à l'exception des mandats de conseiller communal, de membre d'un conseil de CPAS, de membre d'un organe territorial intracommunal, d'expert, de conseiller ou de membre d'un centre d'étude**<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Art. 2: insertion

<sup>2</sup> Art. 3: complément



## BASISTEKST

14 januari 1975

## Wet houdende het tuchtreglement van de Krijgsmacht

## Art. 15

§ 1. Het is militairen verboden zich in te laten met politieke activiteiten in het leger.

De militairen mogen lid worden van een politieke partij van hun keuze en er de aan hun lidmaatschap verbonden rechten uitoefenen.

Zij mogen er echter geen andere ambten vervullen dan die van deskundige, raadgever of lid van een studiecetrum.

Iedere andere actieve of publieke deelname aan het politieke leven in een andere hoedanigheid, zelfs buiten de dienst, is hun verboden.

Onverminderd de andere wetten die de uitoefening van politieke activiteiten en mandaten beheersen, zijn de dienstplichtigen nochtans gerechtigd die activiteiten en mandaten uit te oefenen voor zover de dienst het toelaat en die activiteiten plaatshebben buiten de perioden waarin prestaties in de schoot van de krijgsmacht worden geleverd.

§ 2. Op ieder ogenblik moeten de militairen zich, in het kader van hun politieke activiteit, ervan onthouden de militaire kledij te dragen en gewag te maken van hun militaire hoedanigheid.

§ 3. [opgeheven]

## Art. 18

§ 1. Onverminderd de bij de bijzondere wetten bepaalde onverenigbaarheden mogen de militairen van de actieve kaders noch zelf, noch door tussenpersonen andere betrekkingen, beroepen of bezigheden, zowel in de openbare als in de privé-sector uitoefenen, tenware zij daarvoor niet worden betaald.

## BASISTEKST AANGEPAST AAN HET VOORSTEL

14 januari 1975

## Wet houdende het tuchtreglement van de Krijgsmacht

## Art. 15

§ 1. Het is militairen verboden zich in te laten met politieke activiteiten in het leger.

De militairen mogen lid worden van een politieke partij van hun keuze en er de aan hun lidmaatschap verbonden rechten uitoefenen.

Zij mogen er echter geen andere ambten vervullen dan die van **gemeenteraadslid, OCMW-raadslid**<sup>1</sup>, deskundige, raadgever of lid van een studiecetrum.

Iedere andere actieve of publieke deelname aan het politieke leven in een andere hoedanigheid, zelfs buiten de dienst, is hun verboden.

Onverminderd de andere wetten die de uitoefening van politieke activiteiten en mandaten beheersen, zijn de dienstplichtigen nochtans gerechtigd die activiteiten en mandaten uit te oefenen voor zover de dienst het toelaat en die activiteiten plaatshebben buiten de perioden waarin prestaties in de schoot van de krijgsmacht worden geleverd.

§ 2. Op ieder ogenblik moeten de militairen zich, in het kader van hun politieke activiteit, ervan onthouden de militaire kledij te dragen en gewag te maken van hun militaire hoedanigheid.

§ 3. [opgeheven]

## Art. 18

§ 1. Onverminderd de bij de bijzondere wetten bepaalde onverenigbaarheden mogen de militairen van de actieve kaders noch zelf, noch door tussenpersonen andere betrekkingen, beroepen of bezigheden, zowel in de openbare als in de privé-sector uitoefenen, tenware zij daarvoor niet worden betaald **met uitzondering van het ambt van gemeenteraadslid, OCMW-raadslid, lid van een binnengemeentelijk territoriaal orgaan, deskundige, raadgever of lid van een studiecetrum**<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Art. 2: invoeging

<sup>2</sup> Art. 3: aanvulling

Ils ne peuvent en outre accepter aucun mandat ni prêter aucun service même gratuit dans les entreprises à but lucratif.

§ 2. Les miliciens sont autorisés à exercer des activités lucratives pendant qu'ils accomplissent leur terme de service à condition qu'elles soient compatibles avec l'intérêt du service.

En cas d'accident de travail survenu pendant l'exercice d'une occupation lucrative, les dispositions légales relatives à la réparation des accidents de travail et à la responsabilité civile des employeurs restent d'application.

Tout refus imputable à l'intérêt du service doit être spécifié par l'autorité militaire dont il émane.

Ils ne peuvent en outre accepter aucun mandat ni prêter aucun service même gratuit dans les entreprises à but lucratif.

§ 2. Les miliciens sont autorisés à exercer des activités lucratives pendant qu'ils accomplissent leur terme de service à condition qu'elles soient compatibles avec l'intérêt du service.

En cas d'accident de travail survenu pendant l'exercice d'une occupation lucrative, les dispositions légales relatives à la réparation des accidents de travail et à la responsabilité civile des employeurs restent d'application.

Tout refus imputable à l'intérêt du service doit être spécifié par l'autorité militaire dont il émane.

Daarenboven mogen zij geen enkele opdracht aanvaarden, noch enige dienst verlenen in een bedrijf met winstoogmerk, zelfs wanneer zij daarvoor niet worden betaald.

§ 2. De dienstplichtigen zijn gerechtigd een winstgevende activiteit uit te oefenen terwijl zij hun dienstplichttermijn vervullen, mits dit verenigbaar is met de belangen van de dienst.

In geval van arbeidsongeval overkomen tijdens de uitoefening van een winstgevende activiteit, blijven de wettelijke bepalingen van toepassing betreffende de schadeloosstelling van de arbeidsongevallen en de burgerlijke aansprakelijkheid van de werkgevers.

Een weigering toe te schrijven aan de belangen van de dienst moet gespecificeerd worden door de militaire overheid van wie deze weigering uitgaat.

Daarenboven mogen zij geen enkele opdracht aanvaarden, noch enige dienst verlenen in een bedrijf met winstoogmerk, zelfs wanneer zij daarvoor niet worden betaald.

§ 2. De dienstplichtigen zijn gerechtigd een winstgevende activiteit uit te oefenen terwijl zij hun dienstplichttermijn vervullen, mits dit verenigbaar is met de belangen van de dienst.

In geval van arbeidsongeval overkomen tijdens de uitoefening van een winstgevende activiteit, blijven de wettelijke bepalingen van toepassing betreffende de schadeloosstelling van de arbeidsongevallen en de burgerlijke aansprakelijkheid van de werkgevers.

Een weigering toe te schrijven aan de belangen van de dienst moet gespecificeerd worden door de militaire overheid van wie deze weigering uitgaat.